

# MADONNA DEL SASSO CATHOLIC CHURCH



## *Pro-Cathedral of the Diocese of Monterey*

320 E. Laurel Dr. | Salinas, CA 93906  
[www.mdschurch.org](http://www.mdschurch.org) | e-mail: [mdschurch@aol.com](mailto:mdschurch@aol.com)

**26 JANUARY/ENERO, 2020**

3<sup>o</sup> DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

3rd Sunday in Ordinary Time

He said to them, "Come after  
me, and I will make you  
fishers of men."

- Mt 4:19

Jesús les dijo: "Sígueme y los haré  
pescadores de hombres". - Mt 4, 19

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.  
Leccionario I © 1976 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

### **Sacrament of Marriage**

Couples must contact the parish office six months prior to proposed wedding date.

Las parejas deben ponerse en contacto con la oficina de la parroquia seis meses antes de la fecha propuesta para la boda.

### **Sacrament of Reconciliation (Confession)**

Saturday 2:30 p.m.— 3:30 p.m./Sábado 2:30 p.m.—3:30 p.m.

Appointments for weekday-call parish office.

Citas durante la semana-llame a la oficina parroquial.

### **Sacrament of Baptism**

You may pick up an infant baptism packet from the church office.

Please allow two months between the baptism class and the desired date of baptism.

Usted puede recoger un paquete de bautismo infantil en la oficina de la iglesia. Por favor permita dos meses entre la clase pre bautismal y la fecha deseada de bautismo.

### **Sacrament of Anointing of the Sick**

Notify the office when needed. Please contact the parish office before surgery, during hospitalization, or if a person's health declines.

Notificar a la oficina cuando sea necesario. Póngase en contacto con la oficina de la parroquia antes de la cirugía, durante la hospitalización, o si la salud de una persona decae.

### **Mass Times**

Weekdays (Mon-Fri) 8:15 a.m.

Saturday Vigil 4:00 p.m.

Sunday 7:30 a.m., 9:00 a.m.,  
10:30 a.m., 5:30 p.m.  
12:30 p.m. (Spanish)

First Friday 7:00 p.m.

Holy Days Please see Bulletin

### **Office—phone (831) 422-5323**

Monday-Tuesday, Thursday-Friday: 9:00 a.m.-6:00 p.m.

Wednesday 9:00 a.m.-4:00 p.m. Fax: (831) 422-0536

\*\*\*\*\*

**CATECHETICAL MINISTRY OFFICE—CRONIN  
CENTER Phone (831) 422-6043 Tues. & Thurs.**

1:30 p.m.-5.30 pm, Wed. & Fri. 9:00 a.m.-

2:00 p.m. Or by appointment.

FIRST READING

Is 8:23-9:3

First the Lord degraded the land of Zebulun  
and the land of Naphtali;  
but in the end he has glorified the seaward road,  
the land west of the Jordan,  
the District of the Gentiles.

Anguish has taken wing, dispelled is darkness:  
for there is no gloom where but now there was distress.  
The people who walked in darkness  
have seen a great light;  
upon those who dwelt in the land of gloom  
a light has shone.  
You have brought them abundant joy  
and great rejoicing,  
as they rejoice before you as at the harvest,  
as people make merry when dividing spoils.  
For the yoke that burdened them,  
the pole on their shoulder,  
and the rod of their taskmaster  
you have smashed, as on the day of Midian.

SECOND READING

1 Cor 1:10-13, 17

I urge you, brothers and sisters, in the name of our Lord Jesus  
Christ, that all of you agree in what you say,  
and that there be no divisions among you,  
but that you be united in the same mind and in the same purpose.  
For it has been reported to me about you, my brothers and  
sisters, by Chloe's people, that there are rivalries among you.  
I mean that each of you is saying,  
"I belong to Paul," or "I belong to Apollos,"  
or "I belong to Cephas," or "I belong to Christ."  
Is Christ divided?  
Was Paul crucified for you?  
Or were you baptized in the name of Paul?  
For Christ did not send me to baptize but to preach the gospel,  
and not with the wisdom of human eloquence,  
so that the cross of Christ might not be emptied of its meaning.

GOSPEL

Mt. 4:12-23

When Jesus heard that John had been arrested,  
he withdrew to Galilee.

He left Nazareth and went to live in Capernaum by  
the sea, in the region of Zebulun and Naphtali,  
that what had been said through Isaiah the prophet  
might be fulfilled:

*Land of Zebulun and land of Naphtali,  
the way to the sea, beyond the Jordan,  
Galilee of the Gentiles,  
the people who sit in darkness have seen a great light,  
on those dwelling in a land overshadowed by death  
light has arisen.*

From that time on, Jesus began to preach and say,  
"Repent, for the kingdom of heaven is at hand."  
As he was walking by the Sea of Galilee, he saw two  
brothers, Simon who is called Peter, and his brother  
Andrew, casting a net into the sea; they were  
fishermen.

He said to them, "Come after me, and I will make you  
fishers of men." At once they left their nets and fol-  
lowed him. He walked along from there and saw two  
other brothers, James, the son of Zebedee, and his  
brother John. They were in a boat, with their father  
Zebedee, mending their nets. He called them, and  
immediately they left their boat and their father and  
followed him.

He went around all of Galilee, teaching in their syna-  
gogues, proclaiming the gospel of the kingdom, and  
curing every disease and illness among the people.

Ordinary Sunday Collection—Month of November, 2019

|              |                    |
|--------------|--------------------|
| Nov. 02-03   | \$15,128.58        |
| Nov. 09-10   | \$11,229.25        |
| Nov. 16-17   | \$11,115.33        |
| Nov. 23-24   | \$11,022.27        |
| <b>Total</b> | <b>\$48,495.43</b> |

|                                               |                    |
|-----------------------------------------------|--------------------|
| <b>Monthly Budgeted Expenses</b>              | <b>\$56,000.00</b> |
| <b>Amount short for the Month of November</b> | <b>\$ 7,504.57</b> |



"He said to them, 'Come after me, and I will  
make you fishers of men.' At once they left  
their nets and followed him."

Let us answer God's call to make our  
marriages the best they can be by attending a

**Worldwide Marriage Encounter Weekend®** on April  
17th to 19th, 2020 at the St. Francis Retreat Center, San  
Juan Bautista, CA.

For more information call 1-831-200-3780; Email:  
[applications@centralcawwme.org](mailto:applications@centralcawwme.org) or register online at  
[centralcawwme.org](http://centralcawwme.org).

**Anniversary Saturday**  
will be at the 4:00 p.m. Mass on Saturday,  
February 29, 2020, with a reception to  
follow. Mark your calendars.

This will be for couples celebrating their  
5, 10, 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50+ years of their  
Sacrament of Marriage between  
January 1 through Dec. 31, 2020.

Registration forms are at the Media Table  
in the foyer.

## LECTURAS PARA 3º Domingo del Tiempo Ordinario

### PRIMERA LECTURA

Is 8, 23b-9, 3

En otro tiempo, el Señor humilló al país de Zabulón y al país de Neftalí; pero en el futuro llenará de gloria el camino del mar, más allá del Jordán, en la región de los paganos.

El pueblo que habitaba en tinieblas vio una gran luz; sobre los que vivían en tierra de sombras, una luz resplandeció.

Engrandeciste a tu pueblo e hiciste grande su alegría.

Se gozan en tu presencia como gozan al cosechar, como se alegran al repartirse el botín.

Porque tú quebrantaste su pesado yugo,

la barra que oprimía sus hombros

y el cetro de su tirano, como en el día de Madián.

### SEGUNDA LECTURA

1 Co 1, 10-13. 17

Hermanos: Los exhorto, en nombre de nuestro Señor Jesucristo, a que todos vivan en concordia y no haya divisiones entre ustedes, a que estén perfectamente unidos en un mismo sentir y en un mismo pensar.

Me he enterado, hermanos, por algunos servidores de Cloe, de que hay discordia entre ustedes. Les digo esto, porque cada uno de ustedes ha tomado partido, diciendo: "Yo soy de Pablo, yo de Apolo, yo de Pedro, yo de Cristo". ¿Acaso Cristo está dividido? ¿Es que Pablo fue crucificado por ustedes? ¿O han sido bautizados ustedes en nombre de Pablo?

Por lo demás, no me envió Cristo a bautizar, sino a predicar el Evangelio, y eso, no con sabiduría de palabras, para no hacer ineficaz la cruz de Cristo.

### EVANGELIO

Mt 4, 12-23

Al enterarse Jesús de que Juan había sido arrestado, se retiró a Galilea, y dejando el pueblo de Nazaret, se fue a vivir a Cafarnaúm, junto al lago, en territorio de Zabulón y Neftalí, para que así se cumpliera lo que había anunciado el profeta Isaías:

*Tierra de Zabulón y Neftalí, camino del mar, al otro lado del Jordán, Galilea de los paganos. El pueblo que habitaba en tinieblas vio una gran luz. Sobre los que vivían en tierra de sombras una luz resplandeció.*

Desde entonces comenzó Jesús a predicar, diciendo: "Conviértanse, porque ya está cerca el Reino de los cielos".

Una vez que Jesús caminaba por la ribera del mar de Galilea, vio a dos hermanos, Simón, llamado después Pedro, y Andrés, los cuales estaban echando las redes al mar, porque eran pescadores. Jesús les dijo: "Síguenme y los haré pescadores de hombres". Ellos inmediatamente dejaron las redes y lo siguieron. Pasando más adelante, vio a otros dos hermanos, Santiago y Juan, hijos de Zebedeo, que estaban con su padre en la barca, remendando las redes, y los llamó también. Ellos, dejando enseguida la barca y a su padre, lo siguieron.

Andaba por toda Galilea, enseñando en las sinagogas y proclamando la buena nueva del Reino de Dios y curando a la gente de toda enfermedad y dolencia.



Madonna del Sasso Young Adult Ministry Presents

# NightFire

## Worship, Adoration & Benediction

**JANUARY 31ST**  
Friday @ 7PM

Fr. Miguel Aquayo

### Madonna del Sasso Church

Come Join us for a night of Praise, Worship, Adoration and Benediction. All are welcome, especially Youth and Young Adults! We will begin the night with praise and worship at 7pm in the Church. Refreshments will be available in the Pavilion, after the event.

320 East Laurel Dr. Salinas CA. 93906  
[WWW.MDSYOUTH.ORG](http://WWW.MDSYOUTH.ORG) | 831-422-5323

### PARISH DIRECTORY/DIRECTORIO PARROQUIAL

**Pastor**-Fr. Greg L. Sandman.....(831) 422-5323

**Parochial Vicar**-Fr. Miguel Aguayo.....(831) 422-5323

**Retired in Residence Priest**-Fr. Dan Derry.....(831) 422-5323

**Deacon Carl Fignshaw**.....(831) 676-8169

Email.....[cgf50@aol.com](mailto:cgf50@aol.com)

**Seminarian-Fiacre Fahey**.....(831) 422-5323

**Office Manager**—Maria Navarrete.....xt 114

Email.....[mnavarrete@mds.org](mailto:mnavarrete@mds.org)

**Office Assistant**—Mindy Leliaert.....xt 115

Email.....[mdsmleliaert@aol.com](mailto:mdsmleliaert@aol.com)

**Secretary**-Teresa Robles.....xt 113

**Receptionist**-Brenda Mendoza.....xt 101

**Church Sacristan**-Virginia Llanes.....xt 116

**Music Coordinator** Les St John.....(831) 595-8645

**School Principal** Angel Rivera.....(831) 424-7813

**Christian Initiation of Adults (RCIA)** Isela Villanueva.....xt 119

**Adult Confirmation** Pete Jackson, Coordinator.....xt 119

**Youth Ministry Director** Deborah Garcia.....xt 123

Email.....[Deborah@mdsyouth.org](mailto:Deborah@mdsyouth.org)

**Catechetical Ministry & RCIA for Children**

**Yolanda Irinco, Director**.....(831) 422-6043

Fax.....(831) 422-2015

Email.....[mdsff@aol.com](mailto:mdsff@aol.com)

**Catechetical Ministry Assistant** -Emma Rodriguez.....xt 110

**Bulletin Editor** Priscilla Jackson.....xt 102

Email.....[MDSbulletinedit@aol.com](mailto:MDSbulletinedit@aol.com)

**Bulletin articles need to be submitted 2 weeks prior to the date the article is to appear & earlier during holiday times.**

**Artículos para el Boletín se han de presentar 2 semanas antes de la fecha que el artículo va a aparecer.**



**MADONNA  
DEL SASSO  
SCHOOL**

*Motivate - Instruct - Nurture*

# Open House!

FOR PROSPECTIVE FAMILIES

WEDNESDAY, JANUARY 29, 2020

STUDENT ACTIVITIES CENTER

|                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| CLASSROOM VISITS         | 9:00 A.M. - 12:00 P.M. |
| STUDENT EXPO             | 2:00 P.M. - 6:00 P.M.  |
| TEACHERS AT STUDENT EXPO | 4:00 P.M. - 6:00 P.M.  |

*Come see MDS School pride!*

20 SANTA TERESA WAY  
SALINAS, CA 93906

(831) 424-7813



**MADONNA DEL SASSO**

# CATHOLIC SCHOOL

Now accepting students  
for 2020 -2021 school year!

If you are looking for a great Catholic education and  
solid college prep school. Please schedule a visit.  
**We are the difference!**



## ENROLL NOW!

Madonna del Sasso School  
20 Santa Teresa Way  
Salinas, CA 93906  
831-424-7813  
Principal Mr. Angel Rivera

### **Estimados feligreses de la parroquia de Madonna,**

Una vez más, en St. Vincent de Paul nos gustaría agradecerle por sus donaciones más generosas durante todo el año.

Para el año que finaliza en 2019, servimos lo siguiente:

- > Número de hogares atendidos 3,073
- > Número total de personas en los hogares 5,279
- > Número de niños en los hogares 2,665
- > Número de adultos mayores en los hogares 712
- > Personas sin hogar y necesitadas 1,562

**¡DEBIDO a su consideración en 2019, pudimos ayudar a un total de 5,279 personas!**

Continuamente oramos por ustedes, nuestros benefactores.

Dios los bendiga a todos, su equipo de la sociedad de San Vicente de Paúl

### **Dear Parishioners of Madonna Parish,**

Once again, we at St. Vincent de Paul would like to **thank you** for your most generous donations throughout the year.

For the year ending 2019, we served the following:

- >Number of households served 3,073
- >Total number of people in the households 5,279
- >Number of children in the households 2,665
- >Number of seniors in the households 712
- >Homeless and Needy 1,562

**BECAUSE of your thoughtfulness in 2019, we were able to help a total of 5,279 people!!**

We continually pray for you, our benefactors.

God Bless you all, Your St Vincent de Paul Society Team

Our Parish provides a monthly newsletter called "Growing in Faith." It is "**Food for the Head & Heart**." It can be found in the Catholic Media Center in the foyer. **Pick up your JANUARY issue today.**

Sacred Heart Parish Bible Study

# When GOD Shows Up

22 Stone St. Salinas 424-1959  
Thursday Evenings @ 7 pm Jan 30 - Feb 20



**Madonna School will be kicking off Catholic Schools Week at the 10:30 a.m. Mass this Sunday, January 26.**  
The children will be lectors and will be carrying up the gifts at the Mass & providing the music today.  
**Please support the school children throughout the school**

**Catholic Schools**  
Learn. Serve. Lead. Succeed.

## Marriage, the Way God Intended!

You are invited to learn the tools to live God's plan for love and life, through Natural Family Planning, by attending one of these Introductory Sessions. This free two hour Intro Session will explain the use of the FertilityCare System to avoid or achieve pregnancy, overcome infertility, and address health issues such as PCOS, PMS, miscarriage, etc.

*No registration is required, all are welcome---engaged and married couples, those experiencing infertility or miscarriage, single women charting for health management and all those curious to learn more about scientific methods for observing and charting the fertility cycle.*

**Choose from these FREE two hour sessions:**

**Tuesday, Feb. 4 at 7:00 p.m. - Sacred Heart Hollister Pastoral Center, 680 College St.**

**Tuesday, March 3 at 7:00 p.m. - Madonna del Sasso Parish Conference Room**

**Tuesday, May 5 at 7:00 p.m. - Sacred Heart Hollister Pastoral Center 680 College St.**

**Attendance free ~ No registration required**

For more information, contact Sheila St. John, CFCP at [sheila@canfp.org](mailto:sheila@canfp.org) or call 831-443-3743

For more information on NFP, and God's plan for love and life, see the website at: [www.canfp.org](http://www.canfp.org) or

[www.CelebrateHV50.com](http://www.CelebrateHV50.com)

## Readings for the Week of / Las lecturas de la semana del January 26, 2020/ 26 de Enero de 2020

### Sunday/Domingo:

Is 8:23—9:3/Ps 27:1, 4, 13-14 [1a]/1 Cor 1:10-13, 17/Mt 4:12-23 or 4:12-17  
Is 8, 23—9, 3/Sal 27, 1. 4. 13-14 [1]/1 Cor 1, 10-13. 17/Mt 4, 12-23 o 4, 12-17

### Monday/Lunes:

2 Sm 5:1-7, 10/Ps 89:20, 21-22, 25-26 [25a]/Mk 3:22-30  
2 Sm 5, 1-7. 10/Sal 89, 20. 21-22. 25-26 [25]/Mc 3, 22-30

### Tuesday/Martes:

2 Sm 6:12b-15, 17-19/Ps 24:7, 8, 9, 10 [8]/Mk 3:31-35  
2 Sm 6, 12-15. 17-19/Sal 24, 7. 8. 9. 10 [8]/Mc 3, 31-35

### Wednesday/Miércoles:

2 Sm 7:4-17/Ps 89: 4-5, 27-28, 29-30 [29a]/Mk 4:1-20  
2 Sm 7, 4-17/Sal 89, 4-5. 27-28. 29-30 [29]/Mc 4, 1-20

### Thursday/Jueves:

2 Sm 7:18-19, 24-29/Ps 132:1-2, 3-5, 11, 12, 13-14 [Lk 1:32b]/Mk 4:21-25  
2 Sm 7, 18-19. 24-29/Sal 132, 1-2. 3-5. 11. 12. 13-14 [Lc 1, 32]/Mc 4, 21-25

### Friday/Viernes

2 Sm 11:1-4a, 5-10a, 13-17/Ps 51:3-4, 5-6a, 6bcd-7, 10-11 [cf. 3a]/Mk 4:26-34

2 Sm 11, 1-4. 5-10. 13-17/Sal 51, 3-4. 5-6. 6-7. 10-11 [cfr. 3]/Mc 4, 26-34

### Saturday/Sábado:

2 Sm 12:1-7a, 10-17/Ps 51:12-13, 14-15, 16-17 [12a]/Mk 4:35-41  
2 Sm 12, 1-7. 10-17/Sal 51, 12-13. 14-15. 16-17 [12]/Mc 4, 35-41

### Next Sunday/Domingo siguiente:

Mal 3:1-4/Ps 24:7, 8, 9, 10 [10b]/Heb 2:14-18/Lk 2:22-40 or 2:22-32  
Mal 3, 1-4/Sal 24, 7. 8. 9. 10 [10]/Heb 2, 14-18/Lc 2, 22-40 o 2, 22-32

©LPI

## KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL 5140

### **PRESENTS THEIR 17TH ANNUAL STEAK AND LOBSTER VALENTINE'S DINNER, DANCE AND AUCTION**

*"AN EVENING TO DRESS YOUR BEST"*

**WHEN: SATURDAY, FEBRUARY 8, 2020**  
**WHAT: NO HOST COCKTAILS FROM 5:00 P.M. TO 6:00 P.M. DINNER AT 6:00 P.M.**  
**THIS EVENT IS FOR 21 YEARS OF AGE AND OVER.**

**WHERE: MADONNA DEL SASSO  
MICHAEL CROSS HALL**

**COST: TICKET PRICE IS \$60.00 PER PERSON**  
**THERE WILL BE A 50/50 DRAWING**  
**FOR MORE INFO CONTACT:**  
**JIM MARTIN AT 831-800-1623**  
**OR EMAIL: [jimmydm28@gmail.com](mailto:jimmydm28@gmail.com)**

## **Saturday/sábado, January/Enero 25**

**The Vigil of the 3rd Sunday of Ordinary Time**

4:00 p.m. † Aurelio Carranza

## **Sunday/Domingo January/Enero 26**

**The Third Sunday of Ordinary Time**

**Catholic Schools Week**

7:30 a.m. Fely Garden

9:00 a.m. † Wylie Mitchell

10:30 a.m. For the Parishioners of MDS

12:30 p.m. † Benjamin Manzo

5:30 p.m. † Donald R. Russick

## **Monday/lunes, January/Enero 27**

St. Angela Merici, Virgin

8:15 a.m. † Inez Secuya

## **Tuesday/martes January/Enero 28**

St. Thomas Aquinas, Priest & Doctor of the Church

8:15 a.m. San Miguel the Arcangel

## **Wednesday/miércoles January/Enero 29**

8:15 a.m. † Cresencio Garcia

## **Thursday/jueves, January/Enero 30**

8:15 a.m. † Leonora Bareng Regonay

## **Friday/viernes January/Enero 31**

St. John Bosco, Priest

8:15 a.m. Samuel Pérez—94th Birthday

## **Saturday/sábado, February/febrero 1**

**The Vigil of the 4th Sunday of Ordinary Time**

4:00 p.m. † Mary L. Smith

## **Sunday/Domingo February/febrero 2**

**The Fourth Sunday of Ordinary Time**

The Presentation of the Lord; World Day for Consecrated Life

7:30 a.m. † Carole Anne Sangco

9:00 a.m. † For the Deceased Members of Angela's Angels

10:30 a.m. For the Lugo Ferrer Family

12:30 p.m. For the Parishioners of MDS

5:30 p.m. † Patricia Mustain

## **The Week Ahead**

### **Monday/lunes, January/Enero 27**

5:00 p.m. Quiet Reflective Prayer Time in Chapel

6:30 p.m. Youth Confirmation Program—Cronin Center & Hall

7:00 p.m. Grupo de Oración Mujeres a los Pies de Cristo-Chapel

### **Tuesday/martes, January/Enero 28**

5:00 p.m. Children's Rite of Christian Initiation Year 1—Cronin Center

5:00 p.m. Children's Rite of Christian Initiation Year 2—Hall

6:30 p.m. Grupo de Oración Mensajeros de la Paz-Church

7:00 p.m. Rite of Christian Initiation of Adults—Cronin Center

### **Wednesday/miércoles, January/Enero 29**

12:30 p.m. NO-Angela's Angels—Hall

3:30 p.m. Legion of Mary—Cronin Center

5:00 p.m. Music Ministry—Church

5:30 p.m. Devotion to Our Lady of Perpetual Help—Chapel

7:00 p.m. Grupo Familiar de Oración Piedra de Sion—Church

7:00 p.m. High School Youth Group Meeting—Cronin Center

### **Thursday/jueves January/Enero 30**

5:30 p.m. Cantors Rehearsal - Church

6:30 p.m. Choir Practice—Church

### **Friday/viernes, January/Enero 31**

10:45 a.m. Madonna School Mass 7th & 8th Grades - Chapel

7:00 p.m. Crecimiento de Mujeres Mensajeros de la Paz—Cronin Ctr.

7:00 p.m. Crecimiento de Hombres Mensajeros de la Paz—Conference Room

7:00 p.m. Crecimiento de Mujeres a los Pies de Cristo—Cronin Ctr.

### **Saturday/sábado, February/febrero 1**

12:00 p.m. Marian Group Meeting—Cronin Center

11:30 a.m. Hugs for Mary Catechism Class—Cronin Center

5:15 p.m. Children's choir practice - Church

### **Sunday/domingo, February/febrero 2**

Children's Liturgy of the Word 12:30 p.m. Mass

And at the 9:00 a.m. Mass the First Sunday of the Month

### **KNIGHTS OF COLUMBUS PANCAKE BREAKFAST SUNDAY FEBRUARY 2**

All you can eat pancake, eggs, sausage, coffee, juice  
Only \$5.00 For adults and  
\$3.00 for children.

7:00 a.m. to 11:00 a.m. IN CROSS HALL



### **PLEASE PRAY FOR... POR FAVOR ORE POR...**

Nicole Azelio, Betty Bloom, Angel Diaz, Del Diaz, Rene Guyot, Don Harris, Pablo Hernandez, Kristine Jimenez, Alicia Zambrano Lopez, Dora Lordmann, Holden Martin, Dena Martinez, Lisa Martinez, Socorro Martinez Family, Catherine Mitchell, Howard Mohler, Jerry Sierra, Jr., Mary Jane Taylor, Fabrice Thomassin, Jennifer Thomassin, Lea Thomassin, The Toy Family, Irmgard Wynn, and for the mentally ill & the homeless.

Names will remain in the bulletin for 5 weeks. Contact the office to continue the names. Allow 2 weeks from contacting the office for the names to appear.

### **February Sunday Pavilion Hospitality Schedule:**

9 > Marian Group

16 > Lectores Hispanos Fundraiser

23 > Couples for Christ

### **YEAR END DONATION STATEMENTS**

The 2019 contribution statements will be available on January 31, 2020. Please call or stop by the parish office.

We will be happy to mail your statement upon request.

Please remember, we only post donations made in offertory envelopes, or mailed to us from your financial institution.

Thank you.

**Peninsula Eye Care**




Christian Flickner, O.D. • Jennell Bockenstedt, O.D.  
Maureen Hong, O.D. • James Flickner, O.D.

**Monterey Optometric Center • 831.641.7252**  
700 Cass St Suite 101 • Monterey, CA 93940

**Salinas Optometric Center • 831.424.0834**  
48 West Romie Lane • Salinas, CA 93901

**Marina Optometric Center • 831.384.6800**  
271 Reservation Rd Suite 202 • Marina, CA 93933

**Family DENTISTRY**



**Dr. Julio C. Soria**  
**Dr. Antonietta Soria**  
General & Cosmetic  
Dentistry and Orthodontics  
**753-7606**  
1004 N. Davis Rd., Salinas  
(Laurel West Shopping Center)



**ANNA ABAD**  
real estate

(831) 809-9763 Cell/Text  
DRE# 01370769

**RE/MAX**  
PROPERTY EXPERTS

**975 W. ALISAL ST. SUITE B SALINAS CA. 93901**



**LET US RE-CONNECT  
YOU TOO HEARING  
THE WORLD...**

SAVE THOUSANDS ON  
SAME MAKE AND MODEL

**OCTAVE**  
HEARING SYSTEMS

**CALL NOW**  
(831) 258-7808

**MARK WASHBURN D.D.S.**



**Family Dentistry**  
**758-0959**  
601 E. Romie Ln. - Suite #5  
Salinas, CA 93901  
*Knights of Columbus #5140*

**4LPi**

**WE'RE HIRING  
AD SALES EXECUTIVES**



- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

CONTACT US AT  
**careers@4LPi.com**  
**www.4LPi.com/careers**

**DIAMOND DENTAL OF SALINAS**  
FRANCISCA LIDA D. ROSALES, DMD

EXCELLENT DENTAL SERVICES...  
AFFORDABLE PRICES...  
STATE OF THE ART TECHNOLOGY

**(831) 424-4111**

Se Habla Español • We speak Bisaya & Taglog

1209 N. Davis Rd., Salinas, CA 93907  
Tues ~ Sat 10am - 5pm  
Closed Sunday • Mon. by Appt.  
**www.diamondentalsalinas.com**

FD # 2050



**ALTA VISTA**  
MORTUARY

**(831) 424-9700 - Se Habla Español**  
41 E. Alisal St. • Salinas, CA 93901  
**info@altavistamortuary.com • www.AltavistaMortuary.com**



**Healey  
Mortuary**

**(831) 424-1848**

**405 N. Sanborn Rd.**

**A NEW HOME  
FOR THE  
HOLIDAYS!**



**LUPESILVAHOMES.COM**  
**831-595-2377**

**122-C OREGON ST. SALINAS**



**SILVA**  
Lupa Silva  
CRP/Broker  
CDBR 12290445

**catholicmatch<sup>®</sup>**  
**California**



**CatholicMatch.com/CA**

**All-in-one plans**

Choose a Medicare  
plan with **LOW**  
premiums



**ASPIRE  
HEALTH PLAN**

**(888) 289-5855**

## Tired of Achy or Unsightly Legs?

- Do varicose veins run in your family?
- On your feet all day at work?
- Do you have tired, achy or swollen legs?

***You may be at risk for vascular disease.  
Left untreated, symptoms can worsen.***

### ***We can help!***

- In-office treatments available
  - No downtime or recovery
  - Treatments covered by most insurances, Medicare & MediCal\*
- \*if diagnosed with chronic venous insufficiency

| Clinical Classifications                                                             |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Varicose Veins                                                                       | Swelling                                                                              | Skin Changes                                                                          | Ulcer                                                                                 |
|  |  |  |  |

**Call to Schedule Appointment!**  
**866-344-1094**  
**650-229-2223 (Spanish Line)**  
**www.checkmylegs.com**  
**\*\*\*Se Habla Español\*\*\***



**California Vein & Vascular Centers**  
**Hardeep S. Ahluwalia, M.D.**  
Fellow, American College of Surgeons  
Board Certified in Vascular Surgery

**Salinas**  
535 East Romie Ln., Ste. 9

**Morgan Hill**  
18511 Mission View Dr.

**Los Gatos**  
815 Pollard Rd.

**Los Altos**  
658 Fremont Ave.



For ad info. call 1-800-950-9952 • **www.4lp.com**

Madonna Del Sasso Church, Salinas, CA.

B 4C 05-0642

**Winchell's**

Just a few blocks from the church,  
We'd love you to stop by after mass!  
650 E. Laurel Drive  
**831-770-0731**

**SERVING ALL OF MONTEREY COUNTY**  
**(831) 424-0311**  
www.StruveandLaporte.com  
www.CustomTributes.com  
Burial • Cremation • Entombment  
Memorial Services • Funeral Insurance • Tribute Videos  
41 W. San Luis Street • Salinas, CA 93901

**SCHER, BASSETT & HAMES**  
Kerry la abogada, Hablo Español  
Workers Comp Injuries  
Lesiones por accidentes de trabajo  
567 Auto Center Dr., Watsonville, CA  
Nueva Direccion  
**408-739-5300**  
www.scherandbassett.com

**24 HOURS • 7 DAYS A WEEK**  
**ALVAREZ PLUMBING**  
Commercial & Residential  
**831-757-5465**

**KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL 5140**  
In Service to One, In Service to All  
Meet 1st Monday each month 920 Old Stage Road 7:30pm  
Pancake Breakfast 1st Sunday of each month  
7:30am - 11am, Michael Cross Hall  
Call Jim Martin 831-800-1623  
www.facebook.com/KofC5140

**BACKUS PROPERTIES**  
**SALES & MANAGEMENT**  
**35 YEARS EXPERIENCE**  
Personal, Professional Service  
**831-455-2052**

SALLY BACKUS  
BROKER

BILL BACKUS  
BROKER ASSOCIATE

**1 AUTO CARE**  
DOMESTIC & IMPORTS

20 Years in Business  
No Appointment Necessary!  
324 E. Alisal St.  
**831-753-9321**

|                                                 |                                                |                                                            |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Synthetic Blend<br>Oil Change<br><b>\$35.99</b> | Full Synthetic<br>Oil Change<br><b>\$54.99</b> | Smog Check<br><b>\$29.75</b> +Cert.<br>Pass Or FREE Retest |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|

Includes a FREE Seasonal Check Up: All Fluid Levels Check  
Shop supplies & taxes extra. Most cars/light trucks. Up to 5 qts. of motor oil & new filter.  
Special filters extra. Cannot be combined with any other offer. Limited time only.

2000 vehicles & newer. Cannot be combined with any other offer. Limited time only. LKY747NDJ

**QUEEN OF HEAVEN CEMETERY**

(831) 920-4357  
cfcsmonterey.org

**cfcs**  
Living Our Mission  
CATHOLIC FUNERALS & CREMATORY SERVICES  
A MINISTRY OF THE DIOCESE OF MONTEREY

*Body Shop by Gene Cochetti*

(831) 758-8713  
403 Front Street • Salinas, CA 93901  
www.Cochettibodyshop.com

**FARMERS INSURANCE**  
**Mars Rocamora Jr. - Agent**  
Auto • Home • Business • Life • Health  
www.farmersagent.com/mrocamora  
mrocamora@farmersagent.com  
Bus: (831) 449-2100 • Cell: (831) 594-9296  
Fax: (831) 449-2666 • Lic.#0652295  
2020 N. Main St. Suite C • Salinas, CA 93906-1710

**THE LAW FIRM OF AMOS DITTRICH & USHANA**  
**ACCIDENT RECOVERY LEGAL CENTER**  
**ACCIDENTES DE TRABAJO O AUTO**

• CONSULTA GRATIS  
• TOMAMOS CASOS NEGADOS  
• SI NO GANA NO PAGA

NO TEMAS A LA INMIGRACIÓN  
TU PUEDES HACER UN RECLAMO  
POR TU LASTIMADURA

**831-442-7232 | 408-224-2600**  
1184 Monroe St. Suite 6, Salinas, CA 93906  
1671 The Alameda Suite 331, San José, CA 95126  
8 W Fifth Street Watsonville, CA 95276  
**www.accidentrecoverylegalcenter.com**

**Village Mobile Home Park**  
SENIOR APARTMENTS  
**(831) 449-0632**  
595 N. El Camino Real, #149, Salinas, CA 93907

**LUTTRELL STAFFING GROUP**  
En Luttrell Staffing Group tenemos trabajo para todo el año en varios empaques y bodegas.  
No espere más aplique en:  
1156 Abbott St., #6 • Salinas, CA 93901  
luttrellstaffing.com  
**(831) 998-7062**

**Jorge G. Edeza RE/MAX**  
Owner/Broker  
BRE 01864213 NMLS 867268  
Mobile 813.320.6212  
Fax 831.789.1879  
Email jorgeedeza@gmail.com  
www.jedeza.remaxagent.com

**HELP PROTECT YOUR FAMILY**  
With a home security system monitored by ADT professionals 24 hours a day, 7 days a week. As an added benefit, installing a Security System may qualify you for a Homeowners Insurance discount.  
**CALL NOW! 1-888-891-6806**

ADT AUTHORIZED DEALER

**Pacific Coast BATTERY SERVICE, INC.**  
Since 1985  
AC DELCO • MOTORCRAFT • TROJAN  
John Bresciani, Owner/Operator  
311 East Alisal St., Salinas, CA 93901 • (831) 422-6401  
(800) 842-4274 • Cell (831) 682-0029

**SPREAD THE WORD**  
A Thriving, Vibrant Community Matters  
**SUPPORT OUR ADVERTISERS**

**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE MEDICAL ALERT SYSTEM**  
**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
BILLED QUARTERLY  
**CALL NOW! 1.877.801.7772 • WWW.24-7MEDALARM.COM**

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**  
**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**  
Contact **George Velazquez** to place an ad today!  
gvelazquez@4LPi.com or (800) 950-9952 x2631